



Russell George AS,
Cadeirydd y Pwyllgor Iechyd a Gofal Cymdeithasol
Senedd Cymru
Bae Caerdydd
Caerdydd
CF99 1SN

20 Rhagfyr 2022

Annwyl Russell

Rheoliadau Atchwanegiadau Bwyd a Bwyd ar gyfer Grwpiau Penodol (Diwygiadau Amrywiol) 2022

Diolch ichi am eich llythyr dyddiedig 21 Tachwedd 2022 ynglŷn â'r rheoliadau diwygio uchod. Fe wnaef ymdrin â'ch pwyntiau yn eu trefn.

Bydd Memorandwm Esboniadol yn cael ei osod gyda'r Rheoliadau ym mis Rhagfyr, a byddaf yn anfon copi at y Pwyllgor.

1. A fydd y Rheoliadau hyn yn arwain at ymwahanu rhwng Prydain Fawr a Gogledd Iwerddon? Os felly, pa asesiad a wnaed ynghylch i ba raddau y gallai unrhyw ymwahaniad arwain at rwystrau masnach neu faterion iechyd cyhoeddus?

Ni chynhaliwyd asesiad ffurfiol o ymwahaniad o ran rhwystrau masnach neu iechyd y cyhoedd. Bydd y newidiadau hyn yn helpu i ddiogelu'r cyhoedd drwy roi cysondeb ac eglurder i weithgynhyrchwyr, swyddogion gorfodi a'r cyhoedd.

2. A yw Llywodraeth yr Alban yn cyflwyno ei Rheoliadau ei hun yn hyn o beth?

Mae'r Alban wedi cyflwyno ei rheoliadau ei hun i wneud diwygiadau cyfatebol i Rheoliadau Bwydydd Proses sydd wedi'u Seilio ar Rawn a Bwydydd Babanod ar gyfer Babanod a Phlant Ifanc (Yr Alban) 2004.

Canolfan Cyswllt Cyntaf / First Point of Contact Centre:
0300 0604400

Bae Caerdydd • Cardiff Bay
Caerdydd • Cardiff
CF99 1SN

Gohebiaeth.Lynne.Neagle@llyw.cymru
Correspondence.Lynne.Neagle@gov.wales

Rydym yn croesawu derbyn gohebiaeth yn Gymraeg. Byddwn yn ateb gohebiaeth a dderbynnir yn Gymraeg yn Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome receiving correspondence in Welsh. Any correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not lead to a delay in responding.

3. Dim ond yn Saesneg y gwneir rheoliadau a gyflwynir gan Lywodraeth y DU. Rhaid i reoliadau a gyflwynir gan Lywodraeth Cymru gael eu gwneud yn Gymraeg a Saesneg. I ba raddau y gwnaethoch ystyried a ddylai deddfwriaeth sy'n gymwys i Gymru fod ar gael yn Gymraeg ac yn Saesneg wrth wneud eich penderfyniad ynghylch a ddylid cydsynio i'r Rheoliadau?

Ystyriais ddewisiadau ar gyfer bwrw ymlaen â'r rheoliadau diwygio arfaethedig, gan gynnwys y dewis i Lywodraeth Cymru ddrafftio Offeryn Statudol (OS) ei hun sy'n rhoi sylw i'r holl ddiwygiadau. Fodd bynnag, er mwyn sicrhau cysondeb â gweddill Prydain Fawr a'r UE, a gallu gorfodi yn unol â'r rhain, y tro hwn teimlwyd bod angen bwrw ymlaen ar y sail hon. Mae'r OS arfaethedig hwn yn gwneud mân ddiwygiadau i'r rheoliadau presennol yn hytrach na chreu unrhyw bolisi newydd. Nid yw cydsynio i'r OS hwn ar gyfer Prydain Fawr wedi atal Gweinidogion Cymru rhag dilyn trywydd gwahanol os ceir unrhyw gais o'r fath yn y dyfodol, pe ystyrid bod cyfiawnhad dros ddull arall a/neu fod dull arall yn well.

4. A gafodd y dull gweithredu DU ar y cyd ar gyfer y Rheoliadau hyn eu hystyried drwy'r mecanweithiau a nodir yn Fframwaith Cyffredin ar gyfer Labelu Cyfansoddiad a Safonau sy'n Gysylltiedig â Maeth?

Do, trafodwyd y dull ar y cyd fel rhan o'r Gweithgor ar Labelu, Cyfansoddiad a Safonau sy'n gysylltiedig â Maeth (NLCS). Ar 9 Mawrth 2021, diwygiodd y Comisiwn Ewropeaidd Atodiad II i Gyfarwyddeb 2002/46/EC i ganiatáu i fagnesiwm citrad malad fod yn ffurf ar fagnesiwm clorid ac i nicotinamid ribosid clorid fod yn ffurf ar niasin a ddefnyddir wrth weithgynhyrchu atchwanegiadau bwyd. Yn dilyn y newid deddfwriaethol hwn yn yr UE, bu'r grŵp polisi ar Labelu, Cyfansoddiad a Safonau sy'n gysylltiedig â Maeth yn ystyried y diwygiadau, ac, yn dilyn asesiad risg a phrosesau rheoli risg a nodir yn y fframwaith ar gyfer Labelu, Cyfansoddiad a Safonau sy'n gysylltiedig â Maeth (gan gynnwys asesiad gwyddonol), cafwyd cydsyniad gweinidogol yng nghyd-destun Prydain Fawr i awdurdodi nicotinamid ribosid clorid fel ffurf ar niasin a magnesiwm citrad malad fel ffurf ar fagnesiwm y gellir eu defnyddio mewn atchwanegiadau bwyd.

5. Beth yw'r rhesymeg dros wneud y diwygiadau i'w nodi yn y Rheoliadau? Er enghraifft, a ydynt at ddibenion cyd-fynd â newidiadau i ddeddfwriaeth yr UE, neu ydynt yn adlewyrchu datblygiadau yn y dystiolaeth wyddonol?

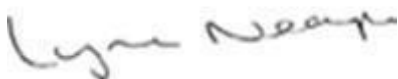
Mae dibenion amrywiol i'r diwygiadau hyn. Byddant yn cywiro gwallau: diweddarau'r unedau mesur ar gyfer labelu sinc mewn atchwanegiadau bwyd, a diwygiad a gollwyd yn flaenorol i ychwanegu sinc clorid a bisglycinad fferrus fel ffynonellau a ganiateir o fitaminau a mwynau i'w defnyddio mewn bwydydd babanod wedi'u prosesu (bwydydd babanod) (mae'r olaf yn berthnasol i Loegr yn unig yn y Rheoliadau hyn gan y bydd Rheoliadau ar wahân, ar gyfer Cymru yn unig, yn gwneud y newidiadau cyfatebol i Gymru); i ddefnyddio gwahanol ffynonellau ar gyfer rhai fitaminau a mwynau i'w hychwanegu at atchwanegiadau bwyd, bwydydd babanod a fformiwla fabanod a fformiwla ddilynol; ac i sicrhau cysondeb o ran labelu rhwng atchwanegiadau bwyd a mathau eraill o fwyd sy'n cynnwys copr. Bydd y diffiniad o weddillion plaladdwyr yn cael ei ddiweddarau o'r derminoleg a ddefnyddir yn Rheoliad (EC) Rhif 1107/2009 (ynghylch rhoi cynhyrchion diogelu planhigion ar y farchnad) i ddiffiniad mwy manwl gywir o weddillion a gymerwyd o Reoliad (EC) Rhif 396/2005 (ynghylch y lefelau uchaf o weddillion plaladdwyr mewn bwyd a bwyd anifeiliaid sy'n dod o blanhigion ac anifeiliaid, neu ar fwyd a bwyd anifeiliaid o'r fath). Bydd hyn yn sicrhau mwy o eglurder a chysondeb â'r diffiniad sy'n cael ei ddefnyddio yn y ddeddfwriaeth ar gyfer bwyd cyffredinol.

Er mai newidiadau technegol eu natur yw'r rhain, maent hefyd yn sicrhau cysondeb â Phrydain a'r UE ar y materion hyn.

6. Pa drafodaethau rydych chi wedi'u cael gyda Llywodraeth y DU ynghylch goblygiadau posibl Bil Cyfraith yr UE a Ddargedwir (Dirymu a Diwygio) ar gyfer y Rheoliadau hyn?

Mae grŵp polisi NLCS wrthi'n ystyried y ffordd orau o drafod dyfodol gwaith bil Bil Cyfraith yr UE a Ddargedwir a Bil Protocol Gogledd Iwerddon ac a ddylai hyn gael ei wneud drwy'r grŵp presennol neu drwy is-grŵp ar wahân gyda'r cydweithwyr priodol.

Yn gywir,



Lynne Neagle AS/MS

Y Dirprwy Weinidog Iechyd Meddwl a Llesiant
Deputy Minister for Mental Health and Wellbeing